

## References\*

### Muhammad Iqbal's Works

*Baal-i-Jibrîl [Gabriel's Wing]*, English translation by Naeem Sidiqqi, (available online at the Iqbal Academy Pakistan site: <http://www.allamaiqbal.com/>).

*L'Aile de Gabriel*, French translation by Mirza Saïd-Uz-Zafar Chaghtai and Suzanne Bussac, Paris: Albin Michel, 1977.

*Le Message de l'Orient*, French translation by Eva Meyerovitch with Mohammed Achena, Paris: Les Belles Lettres, 1956.

*Les secrets du soi*, followed by *Les mystères du Non-Moi*, French translation by Djamchid Mortazavi and Eva Meyerovitch, Paris: Albin Michel, 1989.

*Letters and Writings of Iqbal*, compiled and edited by B.A. Dar, Karachi: Iqbal Academy, 1967.

*Letters of Iqbal to Jinnah*, Lahore: 1963.

*Message from the East*, English translation by M. Hadi Hussain (available online at the Iqbal Academy Pakistan site: <http://www.allamaiqbal.com/>).

*Reconstruire la pensée religieuse de l'islam*, French translation by Eva Meyerovitch, Paris: Maisonneuve, 1955 *Javid Nama*, English translation by Arthur J. Arberry, (available online at the Iqbal Academy Pakistan site: <http://www.allamaiqbal.com/>).

*Speeches and Statements of Iqbal*, compiled by A. R. Tariq, Lahore, 1973.

*The Development of Metaphysics in Persia: A Contribution to the History of Muslim Philosophy*, London: Luzac and Company, 1908.

*The Mysteries of Selflessness: A Philosophical Poem*, English translation from the Persian by Arthur J. Arberry (available online at the Iqbal Academy Pakistan site: <http://www.allamaiqbal.com/>).

*The Reconstruction of Religious Thought in Islam*, London, Humphrey Milford: Oxford University Press, 1934.

*The Secrets of the Self*, English translation by Reynold A. Nicholson (available online at the Iqbal Academy Pakistan site: <http://www.allamaiqbal.com/>).

---

\* When particular passages from a French translation, such as the introduction or any remark by the translator has been quoted in the book, the French translation is cited here in addition to the English version.

### Other Works Cited

- Abduh, Muhammad [Abdou, Mohamed], *Rissâlat al Tawhîd ou Exposé de la religion musulmane*, French translation by B. Michel and Cheikh Moustapha Abdel Razik, Paris: Librairie orientaliste Paul Geuthner, 1984.
- Abdur Rahim, Khawaja, *Iqbal, the Poet of Tomorrow*, Lahore: Abdul Hameed Khan, 1968.
- Ali, Sayyid, Amir, *The Spirit of Islam: A History of the Evolution and Ideals of Islam with a Life of the Prophet*, London: Christophers, 1922.
- Al-Ghazâlî, Abu Hamid, *The Incoherence of the Philosophers*, English translation by Michael E. Marmura, Provo: Brigham Young University Press, 1997.
- Al-Farâbî, Abu Nasr, *The Book of Religion*, in *The Political Writings, «Selected Aphorisms» and Other Texts*, edited and translated by Charles E. Butterworth, Ithaca, NY: Cornell University Press, 2001.
- Al Mujahid, Sharif, *Quaid-i-Azam Jinnah: Studies in Interpretation*, Karachi: Quaid-i-Azam Academy, 1981.
- Anawati George C., Gardet, Louis, *Mystique musulmane. Aspects et tendances expériences et techniques*, Paris: Vrin, 1986 (4th ed.).
- Bayart, Jean-François, *The Illusion of Cultural Identity*, English translation by Steven Rendall, Janet Roitman, Cynthia Schoch, and Jonathan Derrick, Chicago: The University of Chicago Press, 2005.
- Berger, Gaston, *Phénoménologie du temps et prospective*, Paris: Presses Universitaires de France, 1964.
- Bergson, Henri, *Creative Evolution*, trans. into English by Arthur Mitchell, New York: Henry Holt and Company, 1911.
- Bouamrane, Cheikh, Gardet, Louis, *Panorama de la pensée islamique*, Paris : Sindbad, 1984.
- Cixous, Hélène, *L'Indiade ou l'Inde de leurs rêves*, Paris: Théâtre du Soleil, 1987.
- Collective, *Les Religions d'Abraham et la science*, Paris : Maisonneuve et Larose, 1996.
- Deleuze, Gilles, *Nietzsche and Philosophy*, translation by Hugh Tomlinson, London: Athlone Press, 1983.
- Fakhry, Majid, *A History of Islamic Philosophy*, New York: Columbia University Press, 1970.
- Foucault, Michel, 'What is Enlightenment?' in *Ethics: Subjectivity and Truth. The Essential Works of Michel Foucault 1954-1984*, Volume One, trans. Robert Hurley et al., Allen Lane, The Penguin Press, 1997.
- Gaonkar, Dilip, (Editor), *Public Culture, Alter/ Native Modernities*, Vol. 11, no 1, Winter 1999: Duke University Press.
- Hallaj, Hussain Mansûr, al-, *Dîwân de Halladj*, French translation and presentation by Louis Massignon, Paris: Seuil, 1981.
- Hussain, Riaz, *Towards Pakistan: The Politics of Iqbal*, Lahore: Islamic book service, 1977.
- Kane, Cheikh Hamidou, *Ambiguous Adventure*, translation by Katherine Walker, New York: Walker and Company, 1963.

- Keddie, Nikki, R., *An Islamic Response to Imperialism: Political and Religious Writings of Sayyid Jamál ad-Dín 'al- Afgháni'*, Berkeley, Los Angeles, London: University of California Press, 1983.
- Khuri, Richard, *Freedom, Modernity and Islam. Toward a Creative Synthesis*, Syracuse: Syracuse University Press, 1998.
- Maitre, Luce-Claude, *Mohammad Iqbal*, Paris: Seghers, 1964.
- May, Lini, S., *Iqbal. His Life and Times*, Lahore: Ashraf, 1974.
- Meyerovitch, Eva, *Islam, l'autre visage*, Paris: Albin Michel, 1991.
- Morin, Edgar, *Amour poésie sagesse*, Paris: Seuil, 1997.
- Nehru, Jawaharlal, *The Discovery of India*, New York: The John Day Company, 1946
- Pakdaman, Homa, *Djamal ed-Din Assad Abadi dit Afghani*, Paris: Maisonneuve et Larose, 1969.
- Qadir, Abdul, Sir, *Iqbal the Great Poet of Islam*, Lahore: Sang-e-Meel Publications, 1975.
- Qureshi, Saleem M. M., *Jinnah and the Making of a Nation*, Karachi: Council for Pakistan Studies, 1969.
- Raschid, M. S., *Iqbal's concept of God*, London and Boston: Kegan Paul International, 1981.
- Renan, Ernest, *Averroès et l'averroïsme*, Paris: Maisonneuve et Larose, 1997.
- Suhrawardî, Shihabuddîn, Y., *The Philosophy of Illumination*, English translation by John Walbridge and Hossein Ziai, Provo, UT: Brigham Young University Press, 2000.
- Suhrawardî, Shihabuddîn, Y., *Le livre de la sagesse orientale*, French translation by Henry Corbin, Paris : Verdier, 1986. *The Philosophy of Illumination*, English translation by John Walbridge and Hossein Ziai, Provo, UT: Brigham Young University Press, 1999.
- Teilhard de Chardin, Pierre, *The Divine Milieu*, translation by Sion Cowell, Sussex Academic Press, 2004.
- Troeltsch, Ernst, *Protestantism and Progress. A Historical Study of the Relation of Protestantism to the Modern World*, trans. W. Montgomery, Boston: Beacon Press, 1958.

